|  |  |
| --- | --- |
| **ỦY BAN THƯỜNG VỤ QUỐC HỘI** | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc** |
| Số: 1168/NQ-UBTVQH14 | *Hà Nội, ngày 25 tháng 12 năm 2020* |

**NGHỊ QUYẾT**

**Về việc điều chỉnh vốn viện trợ nước ngoài năm 2020 của tỉnh Quảng Nam**

**ỦY BAN THƯỜNG VỤ QUỐC HỘI**

Căn cứ Hiến pháp nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam;

Căn cứ Luật Ngân sách nhà nước số 83/2015/QH13;

Sau khi xem xét Tờ trình số 592/TTr-CP ngày 12 tháng 11 năm 2020 của Chính phủ và Báo cáo thẩm tra số 2280/BC-UBTCNS14 ngày 07 tháng 12 năm 2020 của Ủy ban Tài chính, Ngân sách về việc điều chỉnh vốn viện trợ nước ngoài năm 2020 của tỉnh Quảng Nam,

**QUYẾT NGHỊ:**

**Điều 1**

Điều chỉnh tăng 14,5 tỷ đồng số thu viện trợ không hoàn lại của Ngân hàng phát triển Châu Á để bố trí chi cho tỉnh Quảng Nam năm 2020 (từ nguồn chi thường xuyên của ngân sách trung ương); đồng thời, điều chỉnh giảm tương ứng 14,5 tỷ đồng nguồn vốn vay nước ngoài đã giao cho tỉnh Quảng Nam năm 2020 để thực hiện Dự án “Phát triển môi trường, hạ tầng đô thị để ứng phó với biến đổi khí hậu thành phố Hội An”.

**Điều 2**

Chính phủ chỉ đạo các Bộ, Ủy ban nhân dân tỉnh Quảng Nam và cơ quan có liên quan triển khai thực hiện, quản lý, sử dụng ngân sách nhà nước bảo đảm đúng mục đích, đúng quy định của pháp luật.

**Điều 3**

Nghị quyết này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký ban hành. Ủy ban Tài chính, Ngân sách, Hội đồng Dân tộc và các Ủy ban khác của Quốc hội, trong phạm vi nhiệm vụ, quyền hạn của mình, giám sát thực hiện Nghị quyết này.

|  |  |
| --- | --- |
| ***Nơi nhận:***  - Chủ tịch Quốc hội;  - Thủ tướng Chính phủ;  - Các Phó Chủ tịch Quốc hội;  - Các Ủy viên UBTVQH;  - HĐDT và các Ủy ban của Quốc hội;  - VPTW Đảng, VP Chủ tịch nước, VPQH, VP Chính phủ; KTNN;  - Các Bộ: Tài chính, KH&ĐT;  - UBND tỉnh Quảng Nam;  - Lưu: HC, TCNS;  - E pas: 97923 | **TM.** **ỦY BAN THƯỜNG VỤ QUỐC HỘI**  **CHỦ TỊCH**  **(đã ký)**  **Nguyễn Thị Kim Ngân** |